



Präsidialdirektion  
Direktion für Bildung, Soziales und Sport  
Direktion für Finanzen, Personal und Informatik  
Finanzinspektorat  
Ratssekretariat  
Stadtkanzlei

---

Sitzung vom 14. März 2024, Traktandum 3

2014.PRD.000136, SRB 2024-110

---

**Provisorium im Gaswerkareal während den Sanierungen der Volksschulen Kirchenfeld und Sulgenbach; Projektierungskredit und Baukredit (Abstimmungsbotschaft)**

1. Der Stadtrat nimmt Kenntnis vom Vortrag des Gemeinderats betreffend Provisorium im Gaswerkareal während den Sanierungen der Volksschulen Kirchenfeld und Sulgenbach; Projektierungskrediterhöhung und Baukredit (Abstimmungsbotschaft).
2. Der Stadtrat genehmigt einen Projektierungskredit von Fr.1 950 000.00 zulasten der Investitionsrechnung, Konto RB620-22156. Dieser Projektierungskredit ist im Baukredit enthalten. (70 Ja, 0 Nein, 1 Enthalten)
3. Es ist zu prüfen, ob auf der Monbijoubücke auf der Höhe des Treppenprovisoriums ein Zebra-streifen angebracht werden kann. (68 Ja, 1 Nein, 2 Enthalten)
4. Der Gemeinderat wird beauftragt, gemeinsam mit dem Verein Gaskessel zu prüfen, ob in der Zeit des Schulhausprovisoriums neue Wegeverbindungen über das Gaswerkareal getestet werden sollen oder nicht. Falls ja, ist zu klären, ob diese Wegeverbindungen nur zeitlich beschränkt geöffnet werden sollen.  
Eine allfällige Öffnung des Areals ist mit dem Verein Gaskessel abzusprechen und die zeitliche Wegenutzung sowie die Verantwortungen für die Öffnung und Schliessung der Wege über das Gaswerkareal sind zu vereinbaren. (46 Ja, 19 Nein, 6 Enthalten)
5. Lärmtechnische Anliegen sind im weiteren Prozess der Planung des Wegnetzes um und durch das Gaswerkareal unter Einbezug des Verein Gaskessel zu berücksichtigen. Falls nötig, wird auf lärmtechnisch bedenkliche Wegeverbindungen verzichtet. (58 Ja, 10 Nein, 3 Enthalten)
6. Es sei sicher zu stellen, dass auch für Kinder- und Lehrpersonen mit Mobilitätseinschränkungen der Weg über die Monbijoubücke aber auch über die Sandrainstrasse gefahrlos möglich ist. (44 Ja, 17 Nein, 10 Enthalten)
7. Der Gemeinderat wird beauftragt die Arealöffnung im Rahmen des Schulhausprovisoriums als Test auszugestalten und regelmässig Rückmeldungen der Schulleitung, dem Quartier und dem Verein Gaskessel einzuholen.

Die Rückmeldungen gilt es abzuwägen, den Testbetrieb bei Bedarf anzupassen und die Erkenntnisse in der weiteren Planung einfließen zu lassen. (49 Ja, 20 Nein, 2 Enthaltungen)

8. Er genehmigt die Abstimmungsvorlage und beantragt den Stimmberechtigten der Stadt Bern folgenden Beschluss:

3.1 Für das Schulprovisorium im Gaswerkareal wird ein Baukredit von Fr. 23 400 000.00 zulasten der Investitionsrechnung, Konto RB620-22156 bewilligt. Der Projektierungskredit von Fr. 1 950 000.00 ist im Baukredit enthalten.

3.2 Der Gemeinderat wird mit dem Vollzug beauftragt.

(70 Ja, 0 Nein, 2 Enthaltungen)

9. Er genehmigt die Botschaft an die Stimmberechtigten. (68 Ja, 0 Nein, 2 Enthaltungen)

Namens des Stadtrats

Die Präsidentin

18.03.2024

X 

---

Signiert von: VALENTINA ACHERMANN

Die Leiterin Ratssekretariat

14.03.2024

X 

---

Signiert von: NADJA BISCHOFF